

重要度

[B]

### 技术要求

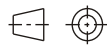
1. 颜色要求: **彩色印刷**;
2. 批量时要求统一, 不能有明显色差, 版面内容: 图案与文字应印刷清晰、规范, 不能有印刷缺陷;
3. 页面印刷: 双面印刷;
4. 成型方式: **骑马钉**;
5. 成品尺寸: **210\*297 mm**  
尺寸公差按GB/T 1804-c;
6. 批量生产前须送样确认。

借(通)用件登记

105g铜版纸

广东奥马冰箱有限公司

标志	处数	更改文件号	签名	日期
设计			会签	
制图	许美英	标准化	刘金利	
审核		批准	李梅方	
工艺		日期	2026-03-05	

重量	比例
共 1 张	第 1 张
视角符号	

保修手册

CKW-BK0-70

# IMPORTANT

ITALIA

FRANCE

NEDERLAND

ESPAÑA

BELGIQUE / BELGIË

ROMÂNIA

DEUTSCHLAND



## SCAN NOW



[register.beko.com](https://register.beko.com)



Scan the QR code to register the product and for further IMPORTANT information.  
Product registration is also helpful in case of product safety-related communications.





# IMPORTANT

ACTIVEZ VOS

# 10 ANS DE GARANTIE OFFERTE

## SUR LES PIÈCES DÉTACHÉES\*

Appelez et activez dès maintenant\*\*

**01 78 41 86 25**

### ACTIVATION NÉCESSAIRE



**Sous 60 jours** suivant la date d'achat de votre appareil



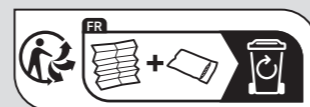
Inscrivez ici le code d'activation que vous recevrez en appelant le numéro de téléphone

En plus de vos **10 ANS DE GARANTIE OFFERTE SUR LES PIÈCES DÉTACHÉES**, l'activation vous permet :

- ✓ De conserver votre preuve d'achat au format numérique
- ✓ D'effectuer vos réparations par le service officiel Beko avec des pièces de rechange d'origine
- ✓ De bénéficier des mises à jour importantes sur la sécurité de l'appareil
- ✓ D'accéder à une offre d'assurance dommages lors de l'appel d'enregistrement

\* Enregistrez votre appareil dans un délai de 60 jours à compter de la date d'achat afin d'étendre de 10 ans la garantie offerte sur les pièces détachées de votre appareil (Soit une durée de 12 ans période de garantie légale incluse). En cas de panne à l'expiration de la garantie légale, nous vous proposerons gratuitement le remplacement des pièces défectueuses (les coûts de déplacement et de main-d'oeuvre restant à votre charge). Pour que l'extension de la garantie de 10 ans sur les pièces détachées soit valide, les réparations doivent être effectuées par le service après-vente officiel du groupe Beko. Offre soumise à condition et seulement valable en France métropolitaine. Pour plus d'informations: register.beko.com

\*\* Il s'agit d'un numéro de téléphone fixe détenu par Domestic & General Insurance Europe AG. Les tarifs d'appel habituels de votre opérateur téléphonique s'appliquent. Domestic & General vous proposera des offres d'assurance pour la protection de vos appareils électroménagers, si cela vous intéresse. Pour obtenir des informations sur le traitement de vos données par Beko France SAS et Domestic & General Insurance Europe AG., rendez-vous sur [www.domesticandgeneral.com/beko](http://www.domesticandgeneral.com/beko)



# IMPORTANTE

REGISTRA IL TUO PRODOTTO PER

# 10 ANNI DI SERVIZI DI RIPARAZIONE

## CON RICAMBI GRATIS\*

Chiama subito il numero gratuito\*\*

**800 585 463**

### REGISTRAZIONE NECESSARIA



**Entro 60 giorni** dalla data di acquisto dell'elettrodomestico



Scrivi qui il codice di registrazione che riceverai chiamando il numero di telefono

Registrandoti avrai la facoltà di acquistare per **10 ANNI SERVIZI DI RIPARAZIONE A PREZZO FISSO SENZA COSTO DEI RICAMBI\*** e in più tutti questi vantaggi:

- ✓ Conservazione della tua prova di acquisto in formato digitale
- ✓ Riparazioni effettuate da centri assistenza autorizzati con ricambi originali
- ✓ Aggiornamenti importanti sull'elettrodomestico e sulla sicurezza

\* Registra il tuo prodotto entro 60 giorni dalla data di acquisto dell'elettrodomestico e, dopo la scadenza della garanzia legale, in caso di guasto, per 10 anni dalla data di scadenza della garanzia legale hai la facoltà di acquistare servizi di riparazione a prezzo fisso forfettario che non prevedono il costo del ricambio. Servizio offerto da Beko Italy S.r.l. Il prezzo del servizio di riparazione è variabile nel tempo. Per conoscere il prezzo del servizio attualmente vigente chiamare il numero verde di Servizi Domestic & General Italia S.r.l. partner di Beko Italy S.r.l. per la fornitura di servizi di assistenza su elettrodomestici, o consultare la pagina web del sito [register.beko.com](http://register.beko.com). Servizio soggetto a termini e condizioni. Disponibile solo in Italia. Prima della registrazione leggere attentamente il dettaglio di termini e condizioni del servizio disponibile nel sito [register.beko.com](http://register.beko.com)

\*\* Numero di telefono di Servizi Domestic & General Italia S.r.l., nostro partner di servizi. Se sei interessato, Servizi Domestic & General Italia S.r.l. ti offrirà estensioni di assistenza per il tuo elettrodomestico. Per conoscere le modalità con cui Beko Italy S.r.l. e Servizi Domestic & General Italia S.r.l. trattano i tuoi dati, visita il sito [www.domesticandgeneral.com/beko](http://www.domesticandgeneral.com/beko)



# BELANGRIJK

ACTIVEER UW



# IMPORTANTE

REGISTRE SU PRODUCTO PARA

**10** JAAR  
GRATIS  
GARANTIE  
**OP DE ONDERDELEN\***

**10** AÑOS DE  
SERVICIOS DE  
REPARACIÓN  
**CON REPUESTOS GRATUITOS\***

Bel en activeer nu\*\*

 **071 799 5501**

Llame ahora y registre\*\*

 **917 885 127**

## ACTIVERING NODIG



**Binnen 60 dagen** na aankoop  
van uw apparaat



Vul hier uw persoonlijke  
garantiecode in

## REGISTRO NECESARIO



**Dentro de los primeros 60 días**  
de la compra del electrodoméstico



Recibirá su código de garantía  
personal durante el registro

Naast **10 JAAR GRATIS GARANTIE OP ONDERDELEN** geeft  
activering u toegang tot:

- ✓ U krijgt 10 jaar gratis onderdelengarantie
- ✓ Uw aankoopbewijs in digitaal formaat
- ✓ Belangrijke updates over apparaten en veiligheid

Al registrarse, tendrá la opción de adquirir **10 AÑOS DE  
SERVICIOS DE REPARACIÓN A PRECIO FIJO CON REPUESTOS  
GRATUITOS\*** además de todas estas ventajas:

- ✓ Conservar su justificante de compra en formato digital
- ✓ Recibir importantes actualizaciones de seguridad del dispositivo
- ✓ Realizar sus reparaciones por el servicio oficial Beko con recambios originales

\* Registreer uw apparaat binnen 60 dagen na aankoop en ontvang 10 jaar garantie op alle onderdelen van uw apparaat (d.w.z. een duur van 12 jaar inclusief de fabrieksgarantie). In geval van een defect, ook na afloop van de fabrieksgarantie, vervangen wij het onderdeel gratis (verplaatsings- en arbeidskosten blijven voor uw rekening). Om van de 10 jaar gratis garantie op onderdelen gebruik te kunnen maken, dienen reparaties te worden uitgevoerd door erkende monteurs van Beko. Algemene voorwaarden zijn van toepassing op deze promotie. Dit aanbod is alleen geldig in Nederland. Voordat u van deze promotie gebruik maakt, dient u de bij het apparaat geleverde documentatie te lezen of de website [register.beko.com](http://register.beko.com) bezoeken.

\*\* Vast nummer, beheerd door Domestic & General Insurance Europe AG. Het gebruikelijke lokale beltarief van uw provider is van toepassing. Domestic & General Insurance Europe AG zal u verzekeringen aanbieden voor uw huishoudapparaten mocht u geïnteresseerd zijn. Voor informatie over hoe Beko Netherlands NV en Domestic & General Insurance Europe AG uw data gebruiken zie: [www.domesticandgeneral.com/beko](http://www.domesticandgeneral.com/beko)

\* Registre su producto dentro de los primeros 60 días desde la compra del electrodoméstico y, una vez vencida la garantía legal, en caso de avería, durante 10 años a partir de la fecha de vencimiento de la garantía legal, tendrá la opción de contratar servicios de reparación con una tarifa fija que no incluye el coste de las piezas de repuesto. Servicio proporcionado por Beko Spain Electronics SL. El precio del servicio de reparación varía con el tiempo. Para consultar el precio actual del servicio, llame al número de Domestic & General Insurance Europe AG, sucursal en España, socio de Beko Spain Electronics SL, o visite el sitio [web.register.beko.com](http://web.register.beko.com). Se aplican términos y condiciones. Disponible solo en España. Antes de registrarse, lea los términos y condiciones detallados del servicio disponibles en [register.beko.com](http://register.beko.com)

\*\* Número de teléfono fijo operado por Domestic & General Insurance Europe AG, sucursal en España. Se aplica la tarifa de llamadas locales habitual de su proveedor de telefonía. Domestic & General Insurance Europe AG, sucursal en España, le proporcionará información relativa a ofertas de seguro de daños para los electrodomésticos de su hogar, si usted está interesado. Para conocer cómo Beko Spain Electronics SL y Domestic & General Insurance Europe AG, sucursal en España, tratan sus datos visite [www.domesticandgeneral.com/beko](http://www.domesticandgeneral.com/beko)

# IMPORTANT

ACTIVEZ VOS / ACTIVEER UW

# 10

**ANS DE GARANTIE  
OFFERTE SUR LES  
PIÈCES DÉTACHÉES\***

**JAAR GRATIS  
GARANTIE OP  
DE ONDERDELEN\***

Appelez et activez dès maintenant\*\* / Bel en activeer nu\*\*

 **028 989 960**

## ACTIVATION NÉCESSAIRE / ACTIVERING NODIG



**Sous 60 jours** suivant la date d'achat de votre appareil  
/ **Binnen 60 dagen** na aankoop van uw apparaat



Vous recevrez votre code de  
garantie lors de l'activation  
/ Vul hier uw persoonlijke  
garantiecode in

## En plus de vos **10 ANS DE GARANTIE OFFERTE SUR LES PIÈCES DÉTACHÉES**, l'activation vous permet :

- ✓ De conserver votre preuve d'achat au format numérique
- ✓ D'effectuer vos réparations par le service officiel Beko avec des pièces de rechange d'origine
- ✓ De bénéficier des mises à jour importantes sur la sécurité de l'appareil de l'appareil

## Naast **10 JAAR GRATIS GARANTIE OP ONDERDELEN** geeft activering u toegang tot:

- ✓ U krijgt 10 jaar gratis onderdelengarantie
- ✓ Uw aankoopbewijs in digitaal formaat
- ✓ Belangrijke updates over apparaten en veiligheid

\* Enregistrez votre appareil dans un délai de 60 jours à compter de la date d'achat afin d'étendre de 10 ans la garantie offerte sur les pièces détachées de votre appareil (Soit une durée de 12 ans période de garantie légale incluse). En cas de panne à l'expiration de la garantie légale, nous vous proposerons gratuitement le remplacement des pièces défectueuses (les coûts de déplacement et de main-d'œuvre restant à votre charge). Pour que l'extension de la garantie de 10 ans sur les pièces détachées soit valide, les réparations doivent être effectuées par le service après-vente officiel du groupe Beko. Offre soumise à conditions et seulement valable en Belgique. Pour plus d'informations : register.beko.com / Registreer uw apparaat binnen 60 dagen na aankoop en ontvang 10 jaar garantie op alle onderdelen van uw apparaat (d.w.z. een duur van 12 jaar inclusief de wettelijke garantietermijn). In geval van een defect, ook na afloop van de fabrieksgarantie, vervangen wij het onderdeel gratis (verplaatsings- en arbeidskosten blijven voor uw rekening). Om van de 10 jaar gratis garantie op onderdelen gebruik te kunnen maken, dienen reparaties te worden uitgevoerd door erkende monteurs van Beko. Algemene voorwaarden zijn van toepassing op deze promotie. Dit aanbod is alleen geldig in België. Voordat u van deze promotie gebruik maakt, dient u de bij het apparaat geleverde documentatie te lezen of de website register.beko.com te bezoeken.

\*\* Il s'agit d'un numéro de téléphone fixe détenu par Domestic & General Insurance Europe AG. Les tarifs d'appel habituels de votre opérateur téléphonique s'appliquent. Domestic & General vous proposera des offres d'assurance pour la protection de vos appareils électroménagers, si cela vous intéresse. Pour obtenir des informations sur le traitement de vos données par Beko Belgium NV et Domestic & General Insurance Europe AG, rendez-vous sur [www.domesticandgeneral.com/beko](http://www.domesticandgeneral.com/beko) / Vast nummer, beheerd door Domestic & General Insurance Europe AG. Het gebruikelijke lokale beltarief van uw provider is van toepassing. Domestic & General Insurance Europe AG zal u verzekeringen aanbieden voor uw huishoudapparaten mocht u geïnteresseerd zijn. Voor informatie over hoe Beko Belgium NV en Domestic & General Insurance Europe AG uw data gebruiken zie: [www.domesticandgeneral.com/beko](http://www.domesticandgeneral.com/beko)

# IMPORTANTE

REGISTE O SEU PRODUTO PARA

# 10

**ANOS DE  
SERVIÇOS DE  
REPARAÇÃO**

**COM PEÇAS GRATUITAS\***

Aceda ao site e registe-se\*\*

 **register.beko.com**

\* Registe o seu produto nos primeiros 60 dias após a compra do equipamento e, após o término da garantia legal, em caso de avaria, durante 10 anos a contar da data de expiração da garantia legal, terá a opção de contratar serviços de reparação a uma taxa fixa que não inclui o custo das peças de substituição. Serviço Assistência fornecida pela Beko Portugal, Unipessoal Lda. O preço do serviço de reparação varia ao longo do tempo. Para verificar o preço atual do serviço, visite o site register.beko.com. Aplicam-se os termos e condições. Disponível apenas em Portugal. Antes de se registar, leia os termos e condições detalhados do serviço disponível em register.beko.com.

\*\* A Domestic & General Insurance Europe AG, filial em Espanha, registará o seu eletrodoméstico e fornecerá informações sobre as ofertas de seguro contra danos para os seus eletrodomésticos, caso esteja interessado. Para saber como a Beko Portugal, Unipessoal Lda e a Domestic & General Insurance Europe AG, filial em Espanha, processam os seus dados, visite [www.domesticandgeneral.com/beko](http://www.domesticandgeneral.com/beko)

# IMPORTANT SCANEAZĂ & PROTEJEAZĂ

bekoplus.ro



**beko**  
PLUS\*



	Garantie legală	BRONZE	SILVER	GOLD	DIAMOND
Tehnician autorizat	✓	✓	✓	✓	✓
Piese originale	✓	✓	✓	✓	✓
2 ani de garanție legală	✓	✓	✓	✓	✓
+1 an acoperire suplimentară	✗	✓	✓	✓	✓
+2 ani acoperire suplimentară	✗	✗	✗	✓	✓
+3 ani acoperire suplimentară	✗	✗	✗	✓	✓
Acoperire pentru daune accidentale	✗	✗	✓	✗	✓



**Acoperire imediată și pentru daune accidentale**



**Reparații nelimitate, fără griji\*\***



**Piese originale sau înlocuirea aparatului**



**Comunicare privind siguranța produsului**

\* Garanție extinsă oferită de Servify, cu expertiza tehnică Beko. Protecția pentru aparatele Beko este furnizată de asiguratori selectați. Pentru mai multe informații despre beneficii și despre termenii și condițiile Beko Plus\*, vizitează [bekoplus.ro](http://bekoplus.ro) | \*\* Număr nelimitat de solicitări în cadrul Beko Plus, cu acoperire până la valoarea produsului.



# WICHTIG

## AKTIVIEREN SIE IHRE

# 10 JAHRE GRATIS ERSATZTEILGARANTIE\*

Jetzt kostenlos anrufen & aktivieren\*\*

 **0800 000 3775**

Österreich **0800 300 598**

### AKTIVIERUNG ERFORDERLICH



Innerhalb von **60 Tagen**  
nach Gerätekauf



Ihren persönlichen Ersatzteil-Code erhalten Sie bei Anruf der Service-Hotline

Aktivieren Sie jetzt Ihre **10 JAHRE GRATIS ERSATZTEILGARANTIE** und profitieren Sie von folgenden Vorteilen:

- ✓ 10 Jahre lang kostenlose Ersatzteilgarantie
- ✓ Aktivierung gilt als Kaufnachweis
- ✓ Wichtige Geräte- und Sicherheitsupdates



400020032345

\* Für diese Aktion gelten die besonderen Ersatzteilkaktions-Bedingungen der Beko Germany GmbH, Rahmannstraße 3, 65760 Eschborn und Beko Austria AG, Pfarrgasse 77, 1230 Wien. Diese können auf [register.beko.com](http://register.beko.com) eingesehen werden. Ihre Rechte aus Ihrer 2-jährigen Herstellergarantie (diese schließen kostenlose Ersatzteile ein) bleiben von dieser Aktion unberührt und Sie können diese auch ohne Aktivierung geltend machen. Ihre gesetzlichen Rechte gegenüber dem Verkäufer des Geräts bleiben von dieser Garantie unberührt. Nach der Aktivierung erhalten Sie für insgesamt 10 Jahre eine kostenlose Ersatzteilgarantie (nach Ablauf der 2-jährigen Herstellergarantie).

\*\* Hotline von Domestic & General Insurance Europe AG in Kooperation mit der Beko Germany GmbH und Beko Austria AG. Bei Interesse wird Ihnen Domestic & General Angebote zum Abschluss eines Versicherungsschutzes für Ihre Beko Hausgeräte unterbreiten. Informationen über die Datenschutzhinweise der Beko Germany GmbH, Beko Austria AG und Domestic & General Insurance Europe AG erhalten Sie auf [www.domesticandgeneral.com/beko](http://www.domesticandgeneral.com/beko)

Diese Aktion gilt nur für Kunden, die in der Bundesrepublik Deutschland oder Österreich ansässig sind. Offer only available for customers based in the Federal Republic of Germany and Austria. All other markets register at [register.beko.com](http://register.beko.com) for other offers.